

Federal Office of Transport FOT Infrastructure Division

ID	CH-TS	LOC&PAS-001State:SwitzerlandStatusApplicablefrom:June 2015										
Title:		Pantograp	h hea	d width								
Office respo	e nsible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Be SWITZE				
E-mai	l:	_BAV-We	eiterentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch									
Referenced TSI article: LOC & PAS TSI (1302/2014/EU) Sections 4.2.8.2.9.2/7.3.2.16												
	Reference in Swiss regulation: RailO Art. 18 IP-RailO IP 18 Sheet 16 N											
	nt NNTF	_	⊠ NN	TR due to d		n Swiss regula	ation and corresponding regulation without equi	, ,				
Full d	escripti	on:	The pantograph head width on most lines in Switzerland is restricted to 1450 mm.									
			possil	ble. Detai		nd in the line	c lines, wider head e database or in the					
	rent applicable ns in Switzerland: See national reference/RailO Art. 18 and IP 18 Sheet 16 N.											
certifi	specificate of ormity:	ation for			•		on the requiremnced above (esp. S					

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-002	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Narrow sv	vitches/	Test of p	assage throu	gh switch	nes					
Office respons	sible:	Federal Of Approvals				1	Address:	3003 Bei SWITZE				
E-mail:		_BAV-We	eiterentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch									
Referen	ced T	SI article:	LOC & PAS TSI (1302/2014/EU) Section 4.2.3.4.1 Safety against derailment running on twisted track									
Referen regulati		Swiss		.rt. 47 par D IP 31 pa I 50007								
Current			□ NNTR	due to diffe		wiss regulati	on and corresponding					
Full des	scripti	on:	areas ir deflection small di	Switzerl on curves stance be	and is technica and short inte etween track c	ally difficul ermediate entres. Th	tries, the line layo It to exploit due to sections of track v is places specific tall be taken acco	the prese with corres requireme	nce of tight spondingly ents on the			
Current norms i		cable tzerland:			out in the im 014) apply.	plementin	g provisions of t	the Railwa	ay Ordinance			
			Please also refer to regulation SBB R I 50007 and UIC leaflets 505 and 506.									
Test sp certifica conform	ate of	ation for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulations referenced above (esp. SBB R I 50007).									

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-003	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Tight curv	es r < 2	50 m								
Office respons	sible:	Federal Ot Approvals					Address:	3003 E SWITZ	Bern ZERLAND			
E-mail:		_BAV-We	iterentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch									
Referen	ced T	SI article:		LOC & PAS TSI (1302/2014/EU) Section 4.2.3.4.2 Running dynamic behaviour								
Reference in Swiss regulation: RailO Art. 47 para. 1 SBB R I 50127												
Current classific		=	□ NNTR	due to diffe		wiss regula	tion and corresponding regulation without equ	•				
Full des	cripti	on:	The Swiss rail network has a relatively large number of lines with curves (R < 250 m) that do not covered by the prescribed technical assessment.									
			progres	s (FOT, S		SOB I wo	R < 250 m) refer orking group). The 50127).					
Current norms i		cable tzerland:			out in the imp 016) apply.	lementin	g provisions of th	e Railway	/ Ordinance			
Please also refer to regulation SBB R I 50127.												
Test specification for certificate of conformity: The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulations referenced above (esp. SBB R I 50127).												

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-004	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Track disp	olaceme	nt force								
Office respons	sible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 E SWITZ	Bern ZERLAND			
E-mail:		_BAV-We	eiterentv	vicklungl	Regelwerke@	bav.adı	min.ch					
Referer	nced T	SI article:		LOC & PAS TSI (1302/2014/EU) Section 6.2.3.4 and Appendix J, in which references to EN14363:2005, in which Section 5.3.2.2 para. a) Driving safety limit values								
Referer regulat		Swiss		art. 47 par D IP 31 pa I 50127								
Current classifi			⊠ NNTF	R due to diff		wiss regula	ation and corresponding regulation without equi					
Full des	scripti	on:	limited the des should of guidi cases a	by the pe sign of th be generang forces and requir	rmitted track d e superstructually used as the A coefficient es special veri	isplacem ure, in Some control of $\alpha = k^{\alpha}$ fication.	ng forces of rolling ent resistance of the witzerland a coefficial value when calculated $1 = 1.0$ can only be the basis $\alpha = k1 = 1$	ne infrastroicient of o ating the r e applied	ucture. Due to $\alpha = k1 = 0.85$ maximum sum			
Current applicable norms in Switzerland: The norms set out in the implementing provisions of the Railway Control (version 01.07.2016) apply. Please also refer to EN 14363:2005 and UIC leaflet 518.								ay Ordinance				
Test sp certifica conform	ate of	ation for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulations referenced above (esp. EN 14363:2005 and UIC leaflet 518).									

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-005	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Cant defic	ciency									
Office respons	sible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Berr SWITZER				
E-mail:		_BAV-We	eiterentv	vicklungf	Regelwerke@	bav.admir	n.ch					
Referen	ced T	SI article:		LOC&PAS TSI (1302/2014/EU) corresponding document ERA/TD/2012-17/INT, Version 3.0 Application rules EN14363, Section 4.1								
Referen regulati		Swiss	RailO A		a 1 ara. 3.6.2							
Current		-	☑ NNTF	R due to diffe	n point' in the TSI erence between St tional requirement	wiss regulatior s in Swiss reg	n and correspondir ulation without equ	ng requiremen uivalent in the	ts in the TSI TSI			
Full des	cripti	on:	the trac	k of 130 r further op	ts are defined of mm (freight train perating tests. Is of cant defic	ns) and 150 It is therefo	ວ mm (passeng	ger trains) is	s applied			
				stock not ailway ne	tested for thes twork.	e can't defi	ciency levels n	nay not be ເ	used on the			
Current norms i		cable tzerland:			out in the im 016) apply.	plementing	provisions of	the Railw	ay Ordinance			
			Please also refer to EN 14363:2005.									
Test specertification	ite of	ation for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulations referenced above.									

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-006	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016		
Title:		Authorisa	tion of r	olling st	ock with Serie	es N tiltin	ıg system				
Office respons	sible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 E SWITZ	Bern ZERLAND		
E-mail:		_BAV-We	iterentv	vicklungl	Regelwerke@)bav.adr	nin.ch				
Referen	nced T	SI article:	LOC&P	AS TSI (1302/2014/EU) Section	4.2.3.4.2				
Referen regulation		Swiss		RailO Art.17; P-RailO IP 17 para. 8 (normal gauge)							
Current			☑ NNTF	R due to diff	n point' in the TSI erence between S tional requiremen	wiss regula	tion and corresponding	requiremen	ts in the TSI TSI		
Full des	criptic	n:	stock he driven a with an and per	omologat at the en active til mitted ur	ion on specific visaged speed ting system to nder the term '	c lines it I. Current achieve tilting trai	ks designed for t shall be shown th tly, in Switzerland high cant deficien ns'. Where necess ng train specification	at tipping only train cy are reg sary, othe	trains can be s constructed gulated by law		
Current norms i			(version	01.07.20	out in the im 016) apply.		ng provisions of 20019.	the Railw	ay Ordinance		
Test sp certifica conform	ate of	ation for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulations referenced above (esp. SBB R I 20019).								

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-007	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	June 2015		
Title:		Flange lub	orication	า							
Office respons	sible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Berr SWITZER			
E-mail:		_BAV-We	iterentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch								
Referer	nced T	SI article:			1302/2014/EU sential Requir		ot covered by TS	SI			
Referer regulati		Swiss	RailO A	rt. 47 par	a. 1						
Current		=	□ NNTR	□ NNTR on an 'open point' in the TSI □ NNTR due to difference between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI □ NNTR due to additional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI							
Full des	scripti	on:			n, requirement to protect trac		nstruction of loo bends.	comotives v	vith flange lu-		
Current norms		cable tzerland:	RailO Art. 47 para. 1 is applicable, i.e. rolling stock must be adjusted to the superstructure. RTE 49410 defines the specific construction requirements for locomotives with flange lubrication.								
Test sp certifica conforr	ate of	ation for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation RTE 49410 referenced above.								

ID	СН-Т	SI LOC&P	LOC&PAS-009 State: Switzerland Status Applicable from: June 2015								
Title:		Exhaust e	mission	s from t	hermal vehicl	es					
Office respons	ible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 E SWITZ	Bern ZERLAND		
E-mail:		_BAV-We	iterentw	/icklung	Regelwerke@	bav.adı	min.ch				
Referen	ced TS	SI article:	LOC&P. Section		1302/2014/EU)					
Reference regulation	•• •	Swiss	RailO A IP-RailO Ordinan) IP 4 pa	ara. 6 Limiting	exhaust	emission Based o	n Air Poll	ution Control		
Current classific			☑ NNTR	□ NNTR on an 'open point' in the TSI ☑ NNTR due to difference between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI □ NNTR due to additional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI							
Full des	criptic	on:	ignition) Europe.	In Switzerland the requirements for the use of diesel engines (compression-ignition) are stricter than those applicable to locomotives with diesel engines in Europe. These are based on the Air Pollution Control Ordinance and thus on FOEN specifications.							
Current norms in			IP-RailO IP 4 para. 6 FOT Reference to FOEN filter list for compression-ignition engines.								
Test spe certifica conform	te of	tion for	Manufacturer's proof of conformity that the engines meet the current applicable FOEN specifications.								

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-010	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	June 2015		
Title:		Optical wa	arning s	ignal at	front of train:	3 x red					
Office respons	ible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 E SWITZ	Bern ZERLAND		
E-mail:		_BAV-We	eiterentv	vicklung	Regelwerke@)bav.adı	min.ch				
Referen	ced TS	SI article:		AS TSI (4.2.7.1.	1302/2014/EU 2)					
Referen regulation		Swiss	Swiss Rail Service Regulations (RSR)								
Current classific			☐ NNTR	due to diff		wiss regula	tion and corresponding regulation without equiv	•			
Full des	criptic	on:					d at the front of the ent goes beyond T				
Current norms in			RSR R 300.2 para. 8.1.2								
Test specifical conform	te of	tion for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above.								

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-011	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Traction p	ower lir	nitation								
Office respons	ible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Be SWITZE				
E-mail:		_BAV-We	eiterentv	vicklung	Regelwerke@	bav.adn	nin.ch					
Referen	ced TS	SI article:		s 4.2.8.2	1302/2014/EU .3 / 4.2.8.2.4 /		6.2.2.2.13 / 6.2.2.	.2.14;				
Referen regulation	•• •	Swiss		RailO Art. 44 a IP-RailO IP 44.a para. 3.2								
Current classific			■ NNTF	R due to dif		Swiss regulat	tion and corresponding regulation without equi					
Full des	criptic	n:			ependent tracti endent traction		on					
Current norms in			SBB R	SBB R I – 50068/50069								
Test spe certifica conform	te of	tion for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above (esp. SBB R I – 50068/50069).									

ID	СН-Т	SI LOC&PA	AS-012	S-012 State: Switzerland Status Applicable from: July 2016						
Title:		Admittanc	е							
Office respons	ible:	Federal Off Approvals					Address:	3003 E SWITZ	Bern ZERLAND	
E-mail:		_BAV-We	iterentv	vicklungf	Regelwerke@	bav.adr	min.ch			
Referen	ced TS			s 4.2.8.2.	1302/2014/EU 3 / 4.2.8.2.4 /		/ 6.2.2.2.13 / 6.2.2.	2.14;		
Referen regulation	•• •		IP-Rail0	ort. 47 par D AB 47.1 ort. 83g pa	para. 4;					
Current classific			☑ NNTF	R due to diffe		Swiss regula	ation and corresponding regulation without equi			
Full des	criptic		cluding nance a	correspo and so ca	onding grid co lusing instabili	nverter of the	onverter of converted control system) from railway power supple passive above a	m inducir ply grid, th	ng grid reso- ne frequency	
Current norms in			SBB R I – 20005							
Test specifical conform	te of		The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above (esp. SBB R I – 20005).							

ID	СН-Т	SI LOC&PAS	S-013	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016
Title:		Pantograph	/Conta	ct line ir	nteraction				
Office respons	ible:	Federal Offic Approvals ar					Address:	3003 E SWITZ	Bern ZERLAND
E-mail:		_BAV-Weite	erentw	ricklungf	Regelwerke@	bav.adı	min.ch		
Referen	ced TS	E	NE TS		1302/2014/EU s 4.2.15/4.2.1 0119				
Referen regulation	•• •		RailO Ai P-RailC	rt. 44 c) IP 44.c	para.3.1				
Current		×	□ NNTR on an 'open point' in the TSI ☑ NNTR due to difference between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI □ NNTR due to additional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI						
Full des	criptic	a	Iso the	maximu		contact	act pressure is re line uplift under de		
Current			BB R-I	-50088					
norms i	n Swit	zerland: E	N 5036	67 Apper	ndix B Tables I	B1 and B	3 column CH		
Test spe certifica conform	te of	S	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above (esp. SBB R-I-50088 and EN 50367 Appendix B Tables B1 and B3 column CH).						

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-014	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Compatib	ility with	n track-fr	ee announcir	g device	s					
Office respons	ible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Be SWITZE				
E-mail:		_BAV-We	eiterentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch									
Referen	ced TS	SI article:	LOC&PAS TSI (1302/2014/EU) Section 4.2.3.3.1.3									
Referen regulation	•• •	Swiss		RailO Art. 47 para. 1 IP-RailO IP 47.1 para. 3.1								
Current classific			□ NNTR on an 'open point' in the TSI □ NNTR due to difference between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI □ NNTR due to additional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI									
Full des	criptic	on:	Track current interrupted by railway vehicles which lie in the operating frequency range of track circuits.									
Current norms i					out in the important	plementin	g provisions of the	he Railwa	y Ordinance			
			EN 50238-1; CLCMS 50238-2/50238-3; SBB R I-50097 and R I-50098									
Test spe certifica conform	te of	tion for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above.									

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-017	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Reference	contou	ır (gauge	e) general							
Office respons	ible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Bei SWITZE				
E-mail:		_BAV-We	iterentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch									
Referen	ced TS	SI article:	LOC&PAS TSI (1302/2014/EU) 4.2.3.1; EN 15273-2									
Referer regulat		Swiss		RailO Art.18 and Art. 47 IP-RailO IP 18.2/47.2 para. 1 - 14								
Current			 □ NNTR on an 'open point' in the TSI ☑ NNTR due to difference between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI □ NNTR due to additional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI 									
Full des	script	ion:	Justification according to EN 15273 A-derogation (see page 2).									
Current norms Switzer	in	icable	The norms set out in the implementing provisions of the Railway Ordinance (version 01.07.2016) apply. Please also refer to EN 15273:2013 (esp. Swiss A-derogation) and UIC leaflets 505 and 506.									
Test spe certifica conform	te of	tion for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above and the infrastructure manager's specifications.									

See next on page 15

Country-specific derogation (A-derogation) in EN 15273

- a) In Switzerland structure gauges and their scope of application are set out in the implementing provisions to the Railways Ordinance (IP-RailO, SR 742.141.11/ https://www.admin.ch/ch/d/sr/c742 141 11.html)
 - For reference kinematic profiles in Article 18.2/47.1
 - For infrastructure gauging in Article 18
 - For track gauging in Article 47

In accordance with these provisions, the reference kinematic profiles and the corresponding calculation rules for all types of gauge (e.g. RailO O1, RailO O2, RailO O4) correspond to EN 15273-1:2013. Appendix C, C.1.1 (especially formulae C.1, C.2 and C.3), for all height values *h*.

In Switzerland it is not permitted to apply calculation rules for kinematic gauges for upper levels (h > 3.250 m), in accordance with EN 15273-1:2013, Appendix C, C.1.12.2 and C.2.3 (especially formulae C.9, C.10 and C.11).

The compatibility of the RailO gauges with international gauges in EN 15273-1:2013 is therefore as follows:

Gauge G1:

Unrestricted serviceability

Gauge GA:

Restricted serviceability within RailO O1 gauge. The formula to be applied to calculate the kinematic track gauge (upper levels) is the same as that of G1, for all height values h. The application for heights h above 3.250 m, as set out in EN 15273-2 Appendix B, B.3.3.1, B.3.4.1, B.3.5.1 and B.3.6.1, is not permitted in Switzerland. The transport of standard loads for gauge GA is permitted within RailO O1 gauge, in accordance with UIC leaflet 506, Appendix B, Section B.1.1.

Gauge GB:

Restricted serviceability within RailO O2 gauge. The formula to be applied to calculate the kinematic track gauge (upper levels) is the same as that of G1, for all height values *h*. The application for heights *h* above 3.250 m, as set out in EN 15273-2 Appendix B, B.3.3.1, B.3.4.1, B.3.5.1 and B.3.6.1, is not permitted in Switzerland. The transport of standard loads for gauge GB is permitted within RailO O2 gauge, in accordance with UIC leaflet 506, Appendix B, Section B.1.1.

Gauge GC:

Unrestricted serviceability within RailO O4 gauge.

The infrastructure gauge (upper levels) for all types of gauge (e.g. RailO O1, RailO O2, RailO O4) is calculated in accordance with EN 15273-1:2013, Appendix C, C.2.1, Table C1 (or Appendix C, C.2.3, Table C4) subject to the reference kinematic profiles and the associated calculation rules. The application of the formulae under EN 15273-3:2013 Appendix C, Tables C.2 and C.3 (for heights h above 3.250 m) is not permitted in Switzerland.

Justification:

In order to ensure interoperability with regards to the different gauges, the requirements set out in the implementing provisions to the Railways Ordinance (SR 742.141.11/https://www.admin.ch/ch/d/sr/c742 141 11.html) must also be met in Switzerland.

Switzerland has never accepted the exceptions for height values *h* above 3.250 m (especially for gauges GA and GB) in accordance with UIC leaflet 506, now described in EN 15273-1, EN 15273-2 and EN 15273-3.

ID	СН-Т	SI LOC&P	LOC&PAS-018State:SwitzerlandStatusApplicablefrom:July 2016									
Title:		Minimum	curve ra	ndius								
Office respons	ible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Bern SWITZER				
E-mail:		_BAV-We	eiterentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch									
Referen	ced TS	SI article:			1302/2014/EU 1/275/EU)) 4.2.3.6;						
Referen regulation	•• •	Swiss		RailO Art. 17 and Art. 31 SBB I R 50007								
Current classific			□ NNTR on an 'open point' in the TSI □ NNTR due to difference between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI □ NNTR due to additional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI									
Full des	criptic	on:	The following minimum track requirements shall be met for the free use of train lines in the SBB infrastructure network:									
			Minin	านm radiu	ıs for main-line	e locomoti	sets): Rmin = 12 ives: Rmin = 100 es: Rmin = 80 m) m				
Current norms in			The im apply.	plementir	ng provisions	of the R	ailway Ordinand	ce (version	01.07.2016)			
			Please also refer to SBB regulation R I 50007.									
Test spe certifica conform	te of	tion for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above (esp. SBB R I 50007).									

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-019	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016		
Title:		The "non	leading in	put sig	nal"						
Office sponsib	re- le:		ffice of Tra and Rules				Address:	3003 B Switzer			
E-mail:		_BAV-We	iterentwick	lungReg	gelwerke@bav	.admin.ch					
Referen	ced T	SI article:	Section 4	.3.4 (Int		Control, cor	sions in TSI L nmand and sig				
Referen regulation		Swiss	IP-RailO I IP-RailO I								
Current fication:		R classi-	☐ NNTR du	ue to diffe			and corresponding		he TSI		
Full des	cripti	on:	Title:		The "non leading input signal"						
•			Type of Requirem	ent	Safety	Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility		
					Χ	-	-	1	-		
			Scope of plication	ар-	All vehicles ed	quipped with	ETCS				
			Requirem	ent	 The vehicle shall provide the "non leading input signal" to the ETCS on-board unit via the train interface. The "non leading input signal" shall only send the value "Non- 						
					leading permitted" when the replenishment suppression for the main brake pipe is active.3) The "non leading input signal" shall not depend on the position						
					of the dire	ction selecto	r.				
			Rea- sons/exp on	lanati	a main brake	pipe). With the	ne automatic b ne active replei an delay brakin	nishment supp			
					independent of quirement 2.2	of the position 2.3.3.1 b) in S	he "non leading n of the direction Subset-034, Ve es in Switzerla	on selector co rsion 3.1.0 to	rrects re-		
					Requirement	relates to CH	I-TSI CCS-006				
			Applies to	5	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0			
					Х	Х	Х	Х			
			Regulation classification		Group C						
			Validity p	eriod	unlimited						
Current norms in		cable tzerland:									
Test spe	ecifica	ication for									

certificate of conformi-	
ty:	

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-020	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016		
Title:		Sleeping	' input val	ue in ca	ase of multipl	e-unit contro	ol				
Office sponsi	re- ble:		ffice of Tra and Rules				Address:	3003 E Switze			
E-mail:		_BAV-We	iterentwick	lungRe	gelwerke@ba\	.admin.ch					
Refere	nced T	SI article:			ng requirements in TSI LOC&PAS. LOC&PAS, part of ETCS Train Interface Unit specification.						
Referei regulat		Swiss	IP-RailO I IP-RailO I								
Curren cation:		R classifi-	☐ NNTR du	ue to diffe			nd corresponding lation without equi				
Full de	scripti	on:	Title:		'Sleeping' inp	ut value in ca	se of multiple-	unit control			
			Type of Requirem	ent	Safety	Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility		
					Х	Х	-	-	Х		
				ар-	All vehicles equipped with ETCS						
			Requirem	ent	a wagon with	driving cab s	nultiple unit (ad shall send the 't rd unit via train	Sleeping requ			
			Rea- sons/expl on	lanati	information. It the information	f this vehicle I on necessary	Sleeping mode becomes the le for the start of CS level, etc.).	eading vehicle	e, it then has		
			Applies to)	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0			
					Χ	Χ	X	Χ			
	Regulation Group C classification										
			Validity p	eriod	unlimited						
Curren norms		cable tzerland:									
		ation for conformi-									

ID CH-TS	SI LOC&P	AS-021	State:	Switze	rland	Statu	ıs	App	licable		from:	July	2016
Title:	One-time CabRadio	train runi	ning r	number	entry	for 1	the E	TCS	on-boar	d ur	nit and	the	GSM-R
Office responsible:		office of Tran						Add	ress:		3003 Bo Switzer		
E-mail:	_BAV-We	iterentwicklu	ıngReg	gelwerke@	@bav.	admin	.ch						
Referenced TS	SI article:			g requirements in TSI LOC&PAS (1302/2014/EU). LOC&PAS.									
Reference in S regulation:	Swiss	IP-RailO IF IP-RailO IF											
Current NNTR fication:	fication:					en point' in the TSI erence between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI ditional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI							
Full description		One-time					entry for t	he E	TCS on-b	oard	unit		
	Type of Requireme	ent	Safety		Reliab availat		Hea	lth	Envi men	iron- nt		chnical npatibil-	
				Х		Х	,		-		-		-
		Scope of a plication	p-	All vehicles equipped with ETCS									
		Requireme	ent	It shall be technically ensured that the train running number has to be entered only once and that it shall be available to the ETCS onboard unit and to the GSM-R CabRadio (GSM-R voice) so that bot use the same train running number.							CS on-		
				The ETCS on-board unit and the CabRadio shall have the necessary interface and functional features.									
		Rea- sons/expla on	ınati	The train number (be ensur an incide used.	(functi ed tha	ional a	ddress driver (sing). can be	In particue reache	ılar ir d imm	n long tur nediately	nels (e.g.	it must due to
				Requirer	nent r	elates	to CH	-TSI (CCS-032				
		Applies to	-	2.2.2 +	+	2.3.		3	.4.0	3	3.6.0		
		Regulation		X		Х			X		Х		
	ion	Group C											
		Validity pe	riod	unlimited	i ———								
Current applic													
Test specifical certificate of certi													

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-022	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016				
Title:		Resetting	the emer	gency b	rake								
Office sponsil	re- ble:		ffice of Tra and Rules				Address:	3003 B Switzer					
E-mail:		_BAV-We	iterentwick	lungReg	gelwerke@bav	.admin.ch							
Referer	nced T	SI article:	TSI LOC	RPAS (1	302/2014) 4.2	.4.4.1 (4)							
Referer regulat		Swiss	IP-RailO IP-RailO IP-RailO	IP 47.1		nd 2.2.3.4							
Current cation:		R classifi-	☐ NNTR di	ue to diffe			and corresponding rulation without equiv		the TSI				
Full des	scripti	on:	Title:		Resetting the	emergency b	orake						
			Type of Requirem	ent	Safety	Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility				
					Х	Х	-	-	-				
			Scope of plication	ар-	All vehicles equipped with ETCS								
			Requirem	ent	It shall only be possible to reset an emergency brake applied by the ETCS on-board unit in standstill.								
					It shall only be standard mult		reset the emergation.	gency brake	by a non-				
			Rea- sons/exp on	lanati	relevant even quickly as pos	ts. The vehic ssible. It mus	ency brake is or le must therefo t be a consciou rain is at stands	re reach star s action for tl	dstill as				
			Applies to	o	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0					
					Х	Х	Х	Х					
			Regulation classification		Group C								
			Validity p	eriod	unlimited								
Current norms		cable tzerland:											
		ation for conformi-											

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-024	State:	Switzerland	Status	Applicable	from	: July 2016			
Title:		Provision	of two GS	M-R da	ta channels	•		<u>'</u>				
Office sponsil	re- ble:		ffice of Tra and Rules				Address:		Bern zerland			
E-mail:		_BAV-We	iterentwickl	ungReg	elwerke@bav	.admin.ch						
Referer	nced T	SI article:	No corres	ponding	ng requirements in TSI LOC&PAS.							
Referer regulati		Swiss			3 para. 1.1 1 para. 3.2							
Current cation:	t NNTI	R classifi-	☐ NNTR dı	 □ NNTR on an 'open point' in the TSI □ NNTR due to difference between Swiss regulation and corresponding requirements in the TSI ☑ NNTR due to additional requirements in Swiss regulation without equivalent in the TSI 								
Full des	scripti	on:	Title:		Provision of tw	vo GSM-R da	ata channels		_			
			Type of Requirem			Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility			
					-	Х	-	-	-			
			Scope of plication	ар-	All vehicles equipped with ETCS							
			Requirem		A vehicle shall make two GSM-R data channels available to the ETCS on-board unit.							
			Rea- sons/expl on	lanati	For capacity reasons, an ETCS on-board unit needs to be able to establish a data connection with both RBCs during an RBC handover.							
					Requirement	relates to CH	I-TSI CCS-015					
			Applies to)	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0				
					Χ	Χ	Х	Χ				
			Regulatio classifica		Group C							
			Validity p	eriod	unlimited							
Current norms		cable tzerland:										
		ation for conformi-										

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-025	State:	Switzerland	Status	Applicable	fror	n:	July 2016		
Title:		Inhibited	operability	to iso	late the ETCS	on-board u	nit					
Office sponsi	re- ble:		ffice of Tra and Rules				Address:	300 Swi		ern rland		
E-mail:		_BAV-We	iterentwick	ungReg	gelwerke@bav	.admin.ch						
Refere	nced T	SI article:	No corres	pondin	ng requirements in TSI LOC&PAS.							
Referei regulat		Swiss	IP-RailO IP-RailO									
Curren cation:		R classifi-	☐ NNTR d	ue to diffe		-	and corresponding	•				
Full de	scripti	on:	Title:		Inhibited operability to isolate the ETCS on-board unit							
			Type of Requirem	ent	•	Reliability / availability	Health	Environ- ment		Technical compatibility		
					Х	-	-	-		-		
			Scope of plication	ар-	All vehicles equipped with ETCS							
			Requirem	ent		that the unit	ETCS on-boa cannot be isol nistake).					
			Rea- sons/exp on	lanati	Isolation resul	ts in the train	rd unit poses a n no longer bei ner its brake in	ng supervi	sec	by the		
			Applies to)	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0				
					Х	Χ	Х	Х				
	Regulation Group C classification											
			Validity p	eriod	unlimited							
Curren norms		cable tzerland:										
		ation for conformi-										

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-026	State:	Switzerland	Status	Applicable	fro	m:	July 2016		
Title:		SIGNUM/	ZUB not p	ermitted	d on vehicles	with ERTMS	S/ETCS Baseli	ine 3				
Office sponsi	re- ble:		ffice of Tra and Rules				Address:		03 B vitzeı			
E-mail:		_BAV-We	iterentwick	lungReg	gelwerke@bav	.admin.ch						
Refere	nced T	SI article:	No corres	ponding	ng requirements in TSI LOC&PAS.							
Referei regulat		Swiss	IP-RailO IP-RailO									
Curren cation:		R classifi-	☐ NNTR d	ue to diffe		-	nd corresponding lation without equi	•		the TSI		
Full de	scripti	on:	Title:		SIGNUM/ZUB not permitted on vehicles with ERTMS/ETCS Baseline 3							
			Type of Requirem		Safety	Reliability / availability	Health Environ- ment		-	Technical compatibility		
					Х	-	-	-		-		
			Scope of plication	ар-	All vehicles equipped with ETCS							
			Requirem		Vehicles equipped with an ETCS on-board unit with Baseline 3 shall not support a train control system specific to Switzerland (ETM, ZUB, SIGNUM).							
			Rea- sons/exp on	lanati	in Switzerland	with ETCS.	ETCS on-boa Trackside is natrol systems s	ot equipp	ed to	allow such		
			Applies to	0	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0)			
					-	_	X	X				
Regulation Group C classification												
			Validity p	eriod	unlimited							
Curren norms		cable tzerland:										
		ation for conformi-										

ID CH-T	SI LOC&P	AS-027 St	tate:	Switzerland	Status	Applicable	from	July 2016			
Title:	Manual ra	adio remote d	control	l in Shuntin	g mode						
Office responsible:		ffice of Transpand Rules Se		T		Address:	3003 Switz	Bern erland			
E-mail:	_BAV-We	iterentwicklun	gRege	lwerke@bav	.admin.ch						
Referenced T	SI article:	No correspo	nding ı	requirements	s in TSI LOC8	RPAS.					
Reference in regulation:	Swiss	IP-RailO IP									
Current NNTI cation:	R classifi-		o differe	nce between Sv		nd corresponding lation without equ					
Full descripti	on:	Title:	N	Manual radio remote control in Shunting mode							
		Type of Requiremen		Safety	Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility			
				Χ	-	-	-	-			
		Scope of ap plication)- A	All vehicles equipped with ETCS							
		Requiremen	е	If a vehicle is equipped with radio remote control that permits external manual operation of the vehicle, the following requirements apply:							
			1	It shall only be possible to activate the radio remote control when the ETCS on-board unit is in Shunting mode (SH).							
			2	2. If the ETCS on-board unit leaves Shunting mode (SH) whilst the radio remote control is active, the vehicle shall be brought to an immediate standstill by technical means.							
		Rea- sons/explan on	n ati c		nitigated by re	shunting move equiring the ET					
		Applies to		2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0				
				Χ	Χ	Х	X				
		Regulation classification		Group C							
		Validity peri	i od u	ınlimited							
Current appli			,								
	t specification for ificate of conformi-										

ID	СН-Т	SI LOC&PA	AS-028	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016		
Title:		Gauge, do	auge, doors								
Office respons	ible:	Federal Off Approvals					Address:	Address: 3003 Bern SWITZERLAN			
E-mail:		_BAV-We	iterentw	vicklungf	Regelwerke@	bav.adr	min.ch				
Referen	ced TS		LOC&P EN 152		1302/2014/EU) 4.2.3.1;					
Referen regulation	•• •			rt.18 and DIP 18.2/	Art. 47 /47.2 para. 1 -	14					
Current classific			■ NNTF	R due to diffe		wiss regula	ation and corresponding regulation without equi				
Full des	criptic		entranc		that utilise the		A-derogation (seons in UIC leaflet				
Current norms in			The norms set out in the implementing provisions of the Railway Ordinance (version 01.07.2016) apply.								
			Please also refer to EN 15273:2013 (esp. Swiss A-derogation) and UIC leaflets 505 and 506 and esp. 560.								
Test specification for certificate of conformity:			The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above and the infrastructure manager's specifications.								

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-029	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016		
Title:		Safety aga	ainst de	nst derailment Y/Q							
Office respons	ible:		ffice of Transport FOT and Rules Section				Address:	3003 Bern SWITZERLAND			
E-mail:		_BAV-We	iterentv	vicklungf	Regelwerke@	bav.adn	nin.ch				
Referen	ced TS	SI article:			1302/2014/EU INT rev 3.0, c						
Referen regulation	•• ,	Swiss	RailO A IP-Rail0	irt. 47 D IP 47 p	ara. 1						
Current			☑ NNTF	R due to diffe		wiss regulat	tion and corresponding				
Full des	criptic	on:	ance w	ith clause	e 4.3.10, ERA	VTD2012-	n respect of coe 17 INT rev 3.0 r bject of this TSI.				
Current norms in		able zerland:	EN 14363:2005.								
Test spe certifica conform	te of	tion for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above and the infrastructure manager's specifications.								

ID	СН-Т	SI LOC&P	I LOC&PAS-030 State: Switzerland Status Applicable from: July 20								
Title:		Use of braking systems without friction									
Office respons	ible:	Federal Of Approvals					Address:	3003 Ber SWITZEI			
E-mail:		_BAV-We	eiterentv	vicklungf	Regelwerke@	bav.adn	nin.ch				
Referen	ced TS	SI article:		AS TSI (* 4.2.7.2.2) Section [,]	4.2.4.8.3. Eddy cu	ırrent track	k brake		
Reference regulation		Swiss		O IP 31 p .rt. 47 par 220.41							
Current classific			■ NNTF	R due to diffe		wiss regulat	ion and corresponding regulation without equ				
Full des	criptic	on:	eddy cu permiss Switzer	irrent trac sible in Sv land and ed for the	ck brakes, mag vitzerland. The calculated acc	netic trac superstructions	of wheel-rail adh k brakes) for serv uctural construction IP-RailO on Art. 3 mperatures gener	ice braking ons used ir s1, para. 2.	g is not n 1 are not		
			The weldability limits of long welded rails set according to the stability calculation (IP-RailO on Art. 31, para. 5) (set for Switzerland in R RTE 200.41) do not take account of the additional forces and temperatures generated by these braking systems.								
			Magnet	ic brakes	for emergency	y braking	as required by INI	F TSI are p	permitted.		
Current norms in			The norms set out in the implementing provisions of the Railway Ordinance (version 01.07.2016) apply.								
			Please also refer to R RTE 220.41.								
Test spe certifica conform	te of	tion for	The conformity assessment is based on the requirements and norms in the sections in the Swiss regulation referenced above.								

ID	СН-Т	SI LOC&PA	AS-031	State:	Switzerla	nd Status	Applicable	from:	July 2016		
Title:		Safe tract	ion cut-off								
Office sponsib	re- ole:			e of Transport FOT Address: 3003 Bern Switzerland							
E-mail:		_BAV-Wei	terentwicklungRegelwerke@bav.admin.ch								
Referen	ced T	SI article:					_OC&PAS for mat the rear of the		tion vehicles,		
Referen regulati		Swiss	IP-RailO I IP-RailO I IP-RailO I	P 47.1 p	ara. 3.2						
Current cation:	NNTR	classifi-	☐ NNTR du	e to differ		Swiss regulatio	n and corresponding egulation without equi				
Full des	cription	on:	Title:	S	Safe traction	cut-off					
			Type of Requirem		Safety	Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility		
					Χ	-	-	-	-		
			Applicabi	lity A	All vehicles e	equipped with	h ETCS				
			Requirem	ttl o	ne ETCS or off on the no The tolerated le and for manned lon Leading raction is cunain brake procession cut-	n-board unit on-leading ve d unavailabiling the unit tracenon-leading mode) it should be to first the leading. The tole off comprise	when the emerger on the leading ve hicles. Ity for traction cut tion vehicles is se traction vehicles all be ensured by ading vehicle red erated unavailabil s the whole chair ch performs the t	hicle, traction t-off on the le et at 1*10 ⁻⁷ . (ETCS on-bo technical manager uces the pre- lity is set at 1 n, from the E	eading vehi- card unit in eans that the ssure in the 1*10-5. TCS on-		
					ehicle.	une anni wini		radiion dat d			
			Rea- sons/expl ion	anat ti	on cut-off minit traction	nust also be ovehicles or a	ency brake has bensured when tra traction vehicle if or a so called Q-	ains are runn is at the rear	ing as multi-		
				n n	hannel take nulti-unit co	s effect via particle or the tree or comotive or comot	off 'safely' via two pressure reductio ain driver (in the double-headed tr	n in the mair case of a bo	n pipe. The oster loco-		
				b	e shown that	at other mea and therefore	-channel system sures with an eq e that the train wi	uivalent degr	ee of safety		
				d	lemonstratir	ng in the "SiN	d the vehicle kee la VI" and "SiNa easures are in pla	II" that the re	quirement is		

		corresponding regulations must exist, and these must be bindingly applied even if the vehicle keeper is not the vehicle operator.							
	Applies to	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0				
		X	Х	Х	X				
	Regulation classification	Group C							
	Validity peri- od	unlimited							
Current applicable norms in Switzerland:									
Test specification for certificate of conformity:									

ID	СН-Т	SI LOC&PAS-034 State:		Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016			
Title:		Automati	c transmis	sion of	train data on	train sets					
Office sponsi	re- ble:		office of Trains and Rules				Address: 3003 Be Switzer				
E-mail:		_BAV-We	iterentwickl	ungRe	gelwerke@bav	.admin.ch					
Referencie:	nced T	SI arti-		No corresponding requirements in TSI LOC&PAS. Requirement for LOC&PAS, information for the ETCS on-board unit.							
Referei regulat		Swiss		IP-RailO IP 38.3 para. 1.1 IP-RailO IP 47.1 para. 3.2							
Current		R classi-	☐ NNTR du	e to diffe			nd corresponding ation without equi		he TSI		
Full de	scripti	on:	Title:		Automatic tra	nsmission of	train data on tı	rain sets			
			Type of Requirem	ent	Safety	Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility		
					Х	-	-	-	-		
			Scope of a plication	All train sets equipped with ETCS							
			Requirem	New train sets shall automatically determine the required train data (SRS, Section 3.18.3) and transmit it via train interface to the ETCS on-board unit.							
			Reasons/explanation When train data are automatically determined and transmitted the ETCS on-board unit, this reduces the risk of the train data entered incorrectly by the train driver.								
					ard unit <u>shoul</u> RS, Section 3 on-board unit	3.18.3) and					
					Requirement	relates to CH	-TSI CCS-019				
			Applies to	•	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0			
					Х	X	Х	Х			
				Regulation Group C classification							
			Validity pe	eriod	unlimited						
Curren norms		cable tzerland:									
		ation for conform-									

ID	СН-Т	SI LOC&P	AS-035	State:	Switzerland	Status	Applicable	from:	July 2016
Title:		Sufficien	t braking p	erform	ance during	emergency b	raking		
Office sponsil	re- ble:		office of Tra and Rules						
E-mail:					gelwerke@ba				
Referer	nced T	SI article:	No corres	spondin	g requirement	s in TSI LOC	RPAS		
Referer regulat		Swiss	IP-RailO IP-RailO						
Current cation:	t NNTF	R classifi-	☐ NNTR d	ue to diffe		wiss regulation a	nd corresponding lation without equi		
Full des	scripti	on:	Title:		Sufficient bra	king performa	ance during em	nergency brak	king
			Type of Requirem	nent	Safety	Reliability / availability	Health	Environ- ment	Technical compatibility
					Χ	-	-	-	-
			Scope of plication	ар-	All vehicles e	quipped with	ETCS		
			Requirem	nent	gency braking as the safe b	g can achieve	effective brak at least the sa that have bee ves.	ame braking p	erformance
					trains whose	number of po	scenario shall wered axles is r all trains with	greater than	20 % of the
					high speed, it tance increase	t shall be dem ses if the cater shall be taken	s used during e nonstrated by h nary voltage fa i into account v	now much the ails. This incre	braking dis- ase in brak-
					control system by either the due to replen	m in the leadii leading vehic ishment of the	mergency braking traction vehile or by other versite main brake presented in ETCS mode	iicle shall not rehicles in the pipe). This rec	be reduced e train (e.g. puirement
					The emerger	ncy brake app	lication shall m	neet the follow	ving value:
					Tolerated una	availability: 1*	10 ⁻⁷		
					from the outp	out by the ETC ne main brake	lication compri CS on-board ur pipe on the ve	nit to the lowe	ring of the air
			Rea- sons/exp	lanati		distance is in I to a hazardo	creased in cas us situation.	se of an emer	gency brake,
			on		Requirement	relates to CH	I-TSI CCS-007		

	Applies to	2.2.2 +	2.3.0d	3.4.0	3.6.0	
		Х	Х	Х	Х	
	Regulation classification	Group C				
	Validity period	unlimited				
Current applicable norms in Switzerland:						
Test specification for certificate of conformity:						